

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE

सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)

(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION NO.: V/1022/0848

APPLICATION DATE: 18/10/22
आवेदन तिथि

NAME of APPLICANT: Jeevan Devi -

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:
पिता/स्त्री का नामPRESENT RESIDENCE ADDRESS: वर्तमान आवासीय पता
Laxmipurali, P.O. Sandagarh, Sheesham, Bijnor,
Mmt, Distt- Mathura, U.P. 281203

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई आवासीय पता

Same as above.

OCCUPATION:
जैविक

Home Maker

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:

कुल वार्षिक आय

46000/- (Family)

(Attach Proof of Income)

(आय का साक्ष्य संलग्न) NA

PAN No. स्थाई साता संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):
अपने आप आय कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये।)Yes / No
हाँ / नहीं ✓

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	Harijan	73	M	Husband
2.	Ramlesh	37	M	Son
3.	Surbhi	35	F	Daughter-in-Law
4.	Jay	10	M	Grand Son

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

सहायता के लिये विनिति आधार

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof
गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाय प्रति संलग्न करें)	अल्प आय का प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाय प्रति संलग्न करें)	उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की जाय प्रति संलग्न करें)	अन्य कार्ड साक्ष्य

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये विनिति का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न
	RE- Cataract

LE- Cataract

Surgery- RE SICS+PMMA

ASSISTANCE BEING AVALIED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES

इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVALIED लो गई सहायता राशि
1.	DBCS	20000/-

Koshika
foundation

Building block of life.



Pureep Postab
(0848) Jeevan
Devi

DECLARATION by APPLICANT before you name the

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application liable for rejection/cancellation.
 - I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which it was requested by me.
 - I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance, for which this assistance is requested.

1) मैं भौतिक करका हूँ कि इस प्राप्ति में हिले गये सभी किसान संस्थाओं के अमुदार साधन पर्याप्त हैं। परि कोई किसान एवं कर्मचार असत्य याच जाता है तो वही सहाय्या
2) मैं दूसरे को सहायता देता "कॉम्प्रिक्ट फाउंडेशन", ने देते जा रहे हैं। उसका उपयोग इसे उद्देश्य को पूर्ण के लिये किया जायेगा, जो इस प्राप्ति में मिल गया है।
3) मैं दुष्ट करका हूँ कि यिस सहायता हमु वह प्राप्ति को देते हैं। इस सहित आशिक या सकाल डिस्ट्रिक्ट किसी अन्य द्वारा प्रियोजन कीमा बांटने से जीत लिया है और वही चाहिए।

AGREEMENT by APPLICANT (SEE ALSO 200-902)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1.) इस प्रकार मर अपने इत्तमाल का अंगठी की ताप समाप्ति, मैं (आवेदक) अपनी सहायता की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका चालडेवेल और उसके न्यासों" को अधिकृत करता हूँ कि मैं नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस प्रकार में चाहिए हैं, उसे "कोशिका" एवं न्यासों, बाल, साक्षात् या दूसरे उद्देश्य से गुही गतिविधियों और उपलब्धियों के लिए किसी भी प्रसरा माध्यम से डिवाइट करते हों लिए अधिकृत हैं। मेरे प्रपत्र का विवरण मेरे इत्ताल के पहले या बारे में करने के लिए "कोशिका चालडेवेल" का नामी अधिकृत है।

2.) मैं (आवेदक) हम यहां से सहायता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्राप्ति हैं युक्त सहायता का लकड़ा नहीं बनाता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" यहां उसके स्थानिकों का निर्णय और बख्खानी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION

आवेदक के दस्तावेज़ का अग्रह का नियम

AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वारा करा)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

^{११} यहाँ अधिकार दस्तावेजी की ओर से समन्वयित है। इसे “क्रोडिका कार्टनेशन” का विविध संशोधन तथा मिलायिए की आवश्यकता नहीं है।

- 1.) यह कि न हो लठेन और न हो भविष्य में वित्तिय स्थायता किसी गैर सकारी संस्थान या किसी अन्य स्थों से उक्त रोगी/मामले में होने या हो रहे हैं, ऐसे कि हमें "कोरिशिका फारदन्हेशन" या वित्तिय स्थायता किसी गैर सकारी संस्थान या किसी अन्य स्थों से उक्त रोगी/मामले में होने या हो रहे हैं, ऐसे कि हमें "कोरिशिका फारदन्हेशन" द्वारा माहायता वित्तीय असुरक्षा/स्कॉल हेतु बन्दू नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सकारी संस्था या किसी अन्य स्थान से सहायता लेने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पूर्ण में संपूर्ण जड़ा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मरद डक्टर रोगी/मामले हेतु किसी गैर सकारी संस्था या किसी अन्य स्थान से नहीं लेगा/लेंगी।

2.) "कोरिशिका फारदन्हेशन" जैसी गई स्थायता कोशल वित्तीय प्रकृति की है। ऐसी पर हस्पताल द्वारा री गई सलाह या विषय गवे होने पर अस्पताल को जान रोगी एवं हस्पताल को खोज का विषय है और "कोरिशिका फारदन्हेशन" द्वारा किसी इकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये हस्पताल में योगी के लिए मामला और अन्य कोई सारी जिम्मेदारी नहीं एवं हस्पताल की योगी की "परिवर्तन" की कोई अधिकार या वित्तीय स्थायता में नहीं होती।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

Administrator

Date of Surgery
अंगोपरेक्षण की तारीख
13/10/22

~~NISHA YADAV~~
DBBS, DNB Ophthalmology
(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)
~~Reg. No. 28372~~
डॉक्टर निशा यादव एन्डीबीएस एन्ड डीएनबी ऑफ्थामोलॉजी

(Name / Designation & Stamp of Authorised Signatory
on behalf of Hospital)
नम य च हस्पिताल अधिकारी

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

अन्तर्राष्ट्रीय उपर्यांग हैं

SIGNATURE of TRUSTEE 1
न्यासी हस्ताक्षर ।

[Signature]

SIGNATURE of TRUSTEE 2
न्यासी अस्ताभर २